

யாழ்ப்பாளத்தில் தென்னிலவுங்கை வர்த்தகப் பிரமுகர்கள்...



பேஷவீட் நிறுப் பறுவனத்தின் நிவாக முகாமையாளர் கலெஞ்சிரா ஜெயசௌ, எம்.ஜ.எஸ்.முகாமையாளர் பிரான் ராஜநாயகர்ஜி, பணிப்பாளர் காந் டி.சில்வா, பணிப்பாளர் கரேஷ் மார்ஸ்கோனி.



ஈ. வாட்டர் (பிரைவேட்) லிமிட்டெட்டின் நிவாகப் பணிப்பாளரும், தலைவரான நல்லீன் கருவகாட், வக்கிகாம் கிள்ளினியிரின் லிமிடெட் பணிப்பாளரும், தலைவரான ஜெகந் நவாத்தின், அன்னா ஜேஷ் லிமிடெட் பணிப்பாளர் ஓ.எல்.எம்.ஹாசீம்.



சொன்டிவெர் மனைக்கிள்ட் சேவை லிமிடெட் பணிப்பாளர் தரக் சாஹன், டி.பி.சே. ஹோல்ஹங்கி தலைவர் பிரசாந்த ஜெயயானன்.



கலாரிசெட் கண்ணப்பைலால் நிவாகப் பணிப்பாளர் எம்.ஏ.அஹ்மாத் காபி, பணிப்பாளர் முகமட் அர்சாட்.



பழங்குடியின் கெங்கிலோட் முகாமையாளர் பி.மகேல்வரன், ஹற்றக் கொடி நிறுப் பறுந்து விற்பனை முகாமையாளர் எம்.ஞாழுகம் (அசோக்).



முளாதீல் நிறுவன பணிப்பாளர் சுவ.ஜே.குதூங்க, நிவாகப் பணிப்பாளர் தாஸிம் நூஸாத்.



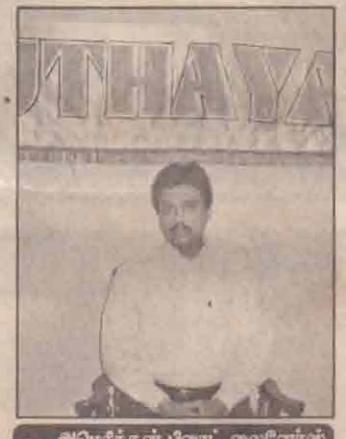
ஒன்றுக்கூட்டுத் தீர்மான பணிப்பாளர் தலைவர், ராம்பிரகாந் வாசுப்பிரதையால் நிறுவன பணிப்பாளர் யூத் ஜெயசௌ, நிறுத்த நிறுத்த மிக்க பிரதையால் நிறுத்த விற்பனை முகாமையாளர் கூட்டுத்தீர்மான.



வைவிசம் நிறுவனத்தின் பிராந்திய முகாமையாளர் துவந்தா குணவர்த்தன, முகாமையாளர் துவந்த நானையக்காரர் கூட்டுத் தீர்மான.



வட்டவல் பிளான்டெசன் லிமிடெட்டின் பணிப்பாளர் குலி ரத்னசிங்கம், பிரதைப் பொதுமுகாமையாளர் வி.விஷாரதன்.



அபெரிக்கன் பிகூட் கையீங்கில் கைகா (பிரைவேட்) லிமிடெட்டின் பணிப்பாளர் ராமநாயக் ஜெயக்கெந்த.



கிள்பியல் ரல் (பிரைவேட்) லிமிடெட் டெச் பிரதைப் பராமாந் கோம்பல் விதான், கணக்காளர் மிக்கரா ஜெயவர்த்தன்.



டி.எஸ்.ஜே.சாம்சன் நிறுப் பிற்பனை முகாமையாளர் பி.ஏ.பி.தயாரதன்.



வர்த்தக தேசிய சம்மேள்வத்தைச் சேர்ந்த விஜயத்தை, சம்மேள் நெத் தலைவர் சந்திரா ஜே.கிம்புல்தெயியா, வெய்காளர் நாயகம் வெ.சிவங்குரு, பிவங்கல் நிறுவன முகாமையாளர் ஜி.பிரான்டோ.



நோயல் கிள்காலனங் லிமிடெட் பணிப்பாளர் ரஜீன் தக்நாயக்க.

குபாநாட்டுக்கு விஜயம் மேற்கொண்டுள்ள தென்னிலவுங்கை வர்த்தகப் பிரமுகர்கள் நேற்று 'உதயன்' பணியினைக்கு வந்தைதந்தபோது எழுகப்பட்ட படங்கள் இவை.



கிள்காலன் பிபன்டெல் நிறுவன பொதுமுகாமையாளர் கே.ஏ.கீ.நிறுத்த, மார் கெங்கிலோட் நிறுவன நிவாகப் பணிப்பாளரால் தலைவரான சிறுமதி ஜே.வினாதன், கலாங்குக்கூ மிக்க நிறுவன பணிப்பாளர் ஜெ.ஏ.ஏ. கிள்காலன் பிபன்டெல் நிறுவன பிரதம நிவாக அத்காரி செயால் மதுரையான்.



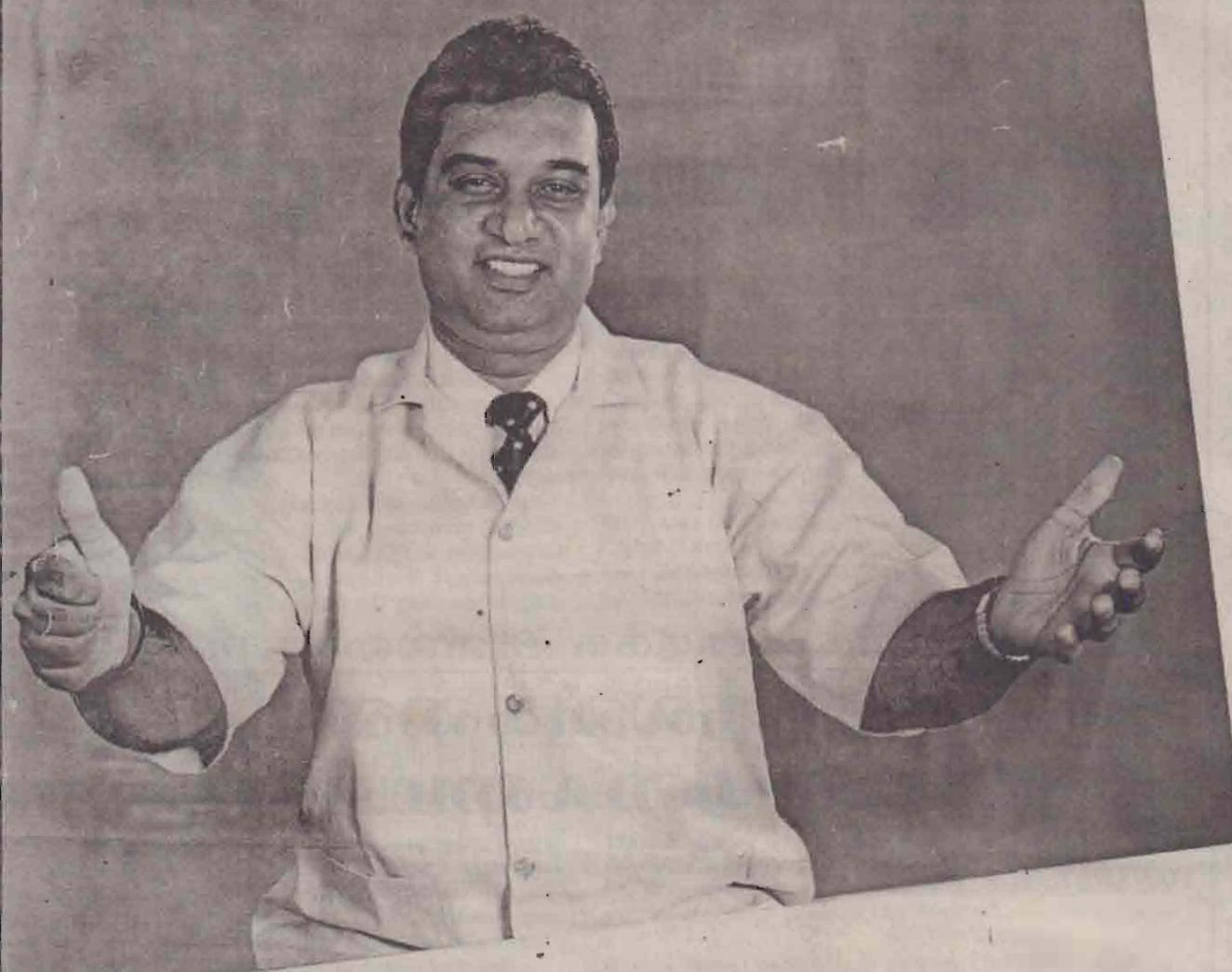
செல் கேப்ஸ் லிமிடெட் நிறுப் பிளாது முகாமையாளர் ஜெயந்த விசேஷா, சந்தையெடுத்தும் முகாமையாளர் ஜெய வாகவத்தின், விற்பனை முகாமையாளர் ஜெயமன் ஜெயவிநாயக்க.



அலே வீசங்க லிமிடெட்டின் பணிப்பாளர் ஜெயந்த கீ.பி.வா, பிரதைப் பொது முகாமையாளர் நல்லீன் டி.சரவகிரு, நல் முகாமையாளர் வெங்கி கூரை.



உங்களுடு அபாரமான தெரிவு!



- 60 செ 2 ஸ்ட்ரோக் என்ஜின்.
- கக் மற்றும் ஸ்கெல்வ் ஸ்டாட்டர்.

CLASSIC SL



- 125 செ 2 ஸ்ட்ரோக் என்ஜின்.
- ஸ்கெல்வ் ஸ்டாட்டர்.

M 80 FOUR STROKE



- 74 செ 4 ஸ்ட்ரோக் என்ஜின்.
- காதாரஸ் சவரி நிலைமைகளில் லீட்டர்க்கு 87 கி.மி.

BOXER



- 100 செ 4 ஸ்ட்ரோக் என்ஜின்.
- காதாரஸ் கோதுவன நிலைமைகளில் லீட்டர்க்கு 87 கி.மி.

Caliber



- 111.6 செ 4 ஸ்ட்ரோக் என்ஜின்.
- நீயம் சவரி நிலைமைகளில் லீட்டர்க்கு 60 கி.மி.

Aspire



- 110 செ 4 ஸ்ட்ரோக் என்ஜின்.
- நீயம் சவரி நிலைமைகளில் லீட்டர்க்கு 60 கி.மி.

டெவிட் பீரிஸ் மொட்டார் கம்பனியிடமிருந்து ஒரு பஜாச் மொட்டார் கைக்கிளை நீங்கள் வாங்குவின்களானால் நீங்கள் நானும் தரச்சீருப்பு, அபாரமான செயற்பாடு, நம்பகத்துவமை அனைத்தும் நிறைவேறுகின்றது நீங்கள் தனிப்பட்ட அல்லது குடும்ப வாழ்க்கைப் பாவனைக்கு கார்த்தமாக அமையும் பலதுறப்பட்ட, நிகரில்லாத, உறுதிமீக்க, பன்றுகப் பாவனைக்குரிய பஜாச் மொட்டார் கைக்கிள்கள் வகை வகையாக எம்மிடம் உண்டு.

நீங்கள் நாடுவது வேகமா, சீக்கனமா, அல்லது துண்ணீரில்லா துண்ணீரில்லா? அது எது வேண்டுமானாலும் DPMC வழங்கும் வகையாக்களில் நீங்கள் பூரண நம்பிக்கை வைக்கலாம். அத்துடன் கீழ் காணப்படும் சியாபாரிகளிடம் நீங்கள் எமது அனைத்துவகை பஜாச் மொட்டார் கைக்கிள்களையும் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

பஜாச் பல்லாண்டுகாலம் பணத்திற்கீற்கிற பெறுமதி.



டெவிட் பீரிஸ் மொட்டார் கம்பனி வியிட்டட்.

75, வெறுட் பார்க் கோரனர், கொழும்பு - 2. தொலைபேசி : 074-700600 பெக்ஸ் : 687175 வெராட்டலை : 074-715050

பிசாரஸனகள் எஸ். யாசோதரன், எ-16, ஸ்டான்லி விதி, யாழ்ப்பாணம். தொலைபேசி : 021-2798

எம்.பி.சி.என் யாழ்ப்பாணம், இல.127, காங்கேசன்துறை வீதி, யாழ்ப்பாணம். தொலைபேசி : 021-2587

குரீஞ்சி டிரேடர்ஸ், இல. 6, 1^{த்} மாநி மாடன் மாக்கட் கண்டி வீதி, சாவக்கூர். தொலைபேசி : 021-2221

HERO CYCLES

1. தொழில்மிகு ISO 9002 போன்ற சுதாமல் நினைவு வருமானம் விடுமலை வடிவம் முனிசிபல் எண்.
2. சீடி சுடுகல் உத்தாங்க அளவீட்டுக்கும் தீடி குடி விடுமலை வடிவம் முனிசிபல் எண்.
3. வெள்ளி, நிலத் தொகைகளுக்கும் வீதி, கூடி, சீடி, விகார் முதல் ஏதியைகள் நினைவு வடிவம் முனிசிபல் எண்.
4. சீடி சுடுகல் உத்தாங்க நினைவு வடிவம் பரிசுவாக விடுமலை வடிவம் முனிசிபல் எண்.

ஒலிமிக் வந்தால் தீடு விடக்கூடியது. உங்கள் அருட்சிகள் உள்ள வித்தியாக விடுமலை வடிவம் முனிசிபல் நினைவு வடிவம் முனிசிபல் எண்.

தீடு விடுமலை வடிவம் முனிசிபல் எண்: 074-716374 விடுமலை எண்: 01-384254



Sole Agents : **Faizal Hardware Stores**

74, Dam Street, Colombo 12.

Phone : 433727, 423273, 384250-3

Canadian College of Business & Computers

CCBC

An Opportunity to
PROSPER
in Information Technology

An urban location that's trendy, upscale and very cool. An opportunity to get technically in-tune with some of the hottest state-of-the-art technology in the country. At the Canadian College of Business & Computers, we're offering you the opportunity to own the future in Information Technology. Programs run all year long. Classes in English and language support included.

Ready for the challenge? Welcome to Canada for your studies.

Canadian College of Business & Computers
130 Bloor St. West, Suite 901, Toronto, Ontario, M5S 1N5

Contact Persons: **Meena & Violeta**
INTERNATIONAL ADMISSIONS OFFICE

phone: 1-416-413-1234
fax: 1-416-413-0314
e-mail: admin@ccbc.ca

Call During 8:00pm - 5:00am Sri Lanka Time

(C/21488)



WWW.CCBC.CA



☆ நோயை நெருங்க விடாது வீரட்ட....

☆ நோயைத் தகுக்க....

☆ நோய்வாய்யட்ட உறுப்புகளினாலும் தகைநார்களினாலும் சக்தியைத் திரும்பி பெற்று வலுப்படுத்த....

☆ இளையாகத் தோற்ற....

☆ நோயற்ற வாழ்வு வாழ....

முஹிதக உபயோக!

முஹிதக அரசன் (King Of Herbs) என வர்ணிக் கப்படும் கனடோமா (Ganoderma) என்ற காளாவன உபயோகத்து மலேசியாவில் தயாரிக்கப்பட்ட மாத்தீவரகள் (Capsules) வீரபனைக்கு வந்துள்ளது.

கிஂத்தியா உட்பட 18 நாடுகளில் கிஂத மருந்தைப் பயன் படுத்தியோரின் வெற்றிநடை அதன் சீற்பையும் தகுதி யையும் நிருபிக்கின்றது.

கிக்காளான உபயோகத்துக் தயாரிக்கப்பட்ட மாத்தீவரகள், கோப்பி, பற்பசை முதலின மாளிப்பாய் மருதாடுப் பிள்ளையார் யூவயத் திருவீராக் காலத்தில் யூவய சுற்றாடலில் அமைக்கப்பட்டிருக்கும் வீற்பனை நிலையத்தில் கடந்த 29.03.2002 முதல் 15.04.2002 வரை அறிமுகப்படுத்தி வீற்பனை செய்யப்படுகின்றது.

வந்து, பார்த்து, கேட்டு வேண்டி, பயன்படுத்தி நல்லா ரோக்கிய வாழ்வு பெற அழைக்கின்றோம்.

Magnum Investments (PVT) Ltd.,
No.15, Stamboul Place,
Colombo - 03.
Tel.:575753, 074 - 723396.

இளைய மற்றும் அழகின் ரகசியம்

அழகான
கூந்தல்

மின்னும்
சாநும்

ஆரோக்கியம்
நாய்க்

செயல்வாடு
குப்பு
ஏ.ஏ.குப்பு
ஏ.ஏ.குப்பு

நிலங் தூண்டிட வேல்காலாந்து

பயோட்டின் - H 250

ஒரு குத்தல் + நூற்று மற்றும் நாய்கள் உட்டத்திற்கு.

போது:

1. குத்தல் குத்தல் தீடுவது. தீடுவது தோட்டுவது நூற்று.

2. தீடு குத்தல் குத்தல் வீடுவது தீடுவது. தீடுவது தீடுவது நூற்று.

3. தீடு குத்தல் குத்தல் வீடுவது தீடுவது. தீடுவது தீடுவது நூற்று.

BIOTIN - H டாய்கா பிரத்ருத்தீபா கூட்டும்பதினாலும்.

வீற்பனை முகவர்கள் தேவை!

இவக்கையில் மூங்கில் மருந்து வகையான இருக்குமதி சொல்லும் விஸிபேலித்து வருவதில் முள்ளளவில் திகழும் ஆசிகேம் நிறுவனத்தன் தமது BIOTIN - H உட்பட ஒன்றை மருந்து வகையான விஸிபேலியத்திற்கு பார்ப்பாலோ, சிரிநோக்சிசி, வழுப்பா, சுன்சாஸ் ஆகிய மாவட்டங்களுக்கு விற்பனை முகவர்கள் தேவைப்படுகின்றனர்.

மேஜங்க் விஸிபேலிக்கு உடன் தொடர்பு கொள்ளலாம்.

ARKEM PHARMACEUTICALS

121/1, Prince of Wales Avenue, Colombo-14, Sri Lanka.

Tel : 075-344436, 075-377746

Tel/Fax : 0094-1-470290, Mobile : 077-805738

E-mail : arkem@slt.net.lk

உங்களின் புதிய தொழில் முயற்சிகளுக்கும், தற்போதைய தொழில்திறனை மேம்படுத்தவும், சாமுவெல், சன்ஸ் அன்ட் கம்பனி வழங்கும்...

(வடபகுதியின் தொழில்நுட்பத்துறை முன்னேஷன்)

- சேவிஸ் ஸ்ரேஷன் மற்றும் கூடு ராஸ்கள் ("ELGI" Air compressors, Single or Double post hoists, High pressure washing pumps, Grease pumps, 2 plst screw auto lifts, Tyre Changers etc.)
- கட்டட நிர்மாண உபகரணங்கள் ("FCM" Concrete mixers, "Exen" Poker vibrators)
- மின் இணைப்பு உபகரணங்கள் ("ABB" Switches & sockets, RCCBs, MCBs, MCCBs etc.)
- நீர் இறங்கும் பம்பிகள் (Agro-water pumps, Waste water pumps, Submersible pumps etc.)
- பயணிகள் மற்றும் பொருட்கள் மின் உயர்த்திகள் ("Johnson" lifts, "Elephant" manual /electric chain blocks, "Beta" cable hoists etc.)
- ஜெனரேட்டர்கள், மின் வலு உபகரணங்கள் (Generators and Power Tools)
- கட்டட நிர்மாண சேவைகளும் ஆலோசனைகளும்



- ★ 80 வகுடத்திற்கு வேற்றுட்ட வாறியியல் கலைவர்.
- ★ லைகுவில் சிடைக்கும் உதிர்ப்பாகங்களும் விரப்புவைக்கும் மின்மிக் சேவையை.
- ★ லைங்கையில் ஈதிகளாவில் பாவுவையிழுவின் உதக்கிரிசித்தியற் கோந்திர சாதனங்கள்.
- ★ நுபிக்கை, ஈக்கறையுடன் கூடிய தொழில்நுட்ப குலோசனை.

மேலங்கெள்வங்களுக்கு ...

சாமுவெல் சன்ஸ் அன்ட் கம்பனி விம்ட்டட்

யாழ்ப்பாணங்கள்

நீண்டங்கால் விவரங்கள்/காட்சியங்கள்

மின்ஸ்தந்திர வீஞ் (பஸ் செல்லயம் எந்தால்),

யாழ்ப்பாணம். தொலைபேசி: 021-2665.

கொழும்பில் ...

சுந்தைப்பருத்தல் பிரிவு

இல.45, இயந்த மல்லீயாராச்சி மாவத்தை,

கொழும்பு 14.

தொலைபேசி: 421513, 430578, 074-

618904.

E-Mail: Sales @ Samuel-Sons.com

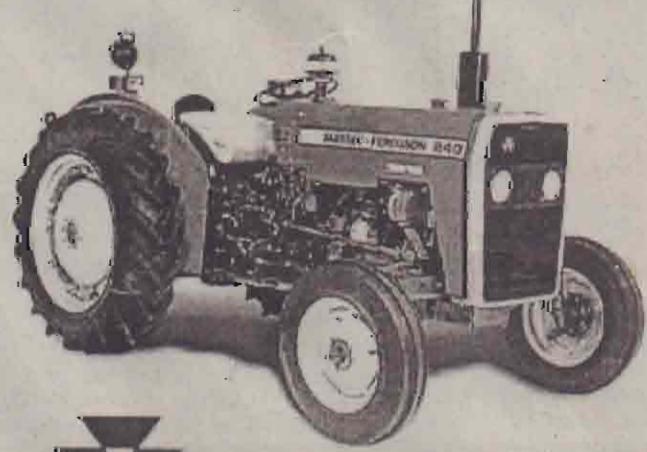
Fax: 336397.

(C/21335)

யாழ்க்கை அனுபவம் கொண்ட நீண்டநாள் தோழுன் மீண்டும் உங்களுடன்!

யாழ் மகன்னின் விவசாய

திலைலைமகளுக்கும் தேவைகளுக்கும் பிக்கும் உதந்து 100 வருடங்கால நம்பிக்கைபை வெற்ற ஒரேயோரு இயந்திரம்



 **MASSEY FERGUSON**

கிளங்கையில் அதிகம்
அமிர்மானம் பெற்ற முரக்டர்



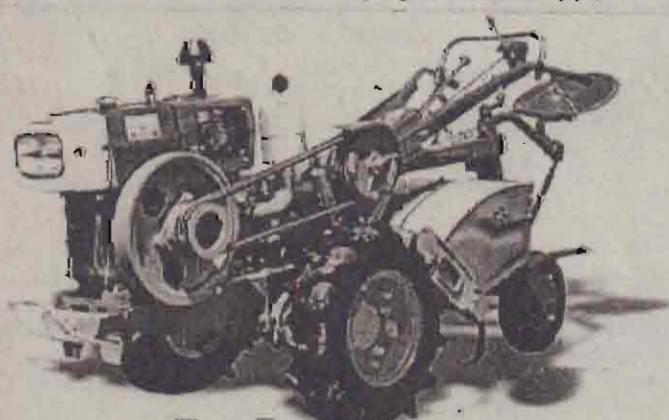
TAFE 

மஸீ உதிர்ப்பாகங்களோடு
மாற்றக்கூடிய 90% மான
உதிர்ப்பாகங்களுடன் மஸீ
பேர்கூ சன் லைசன்ஸின் கீழ்
உற்பத்தி செய்யப்பட்டது.

**பிறவுன்
அன்ட்
கம்பனி**

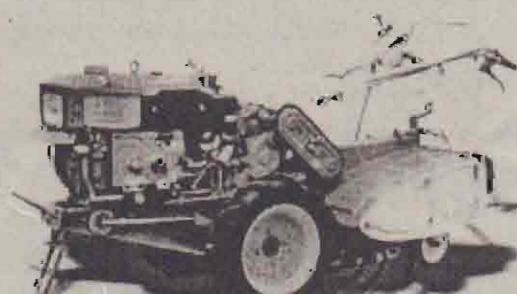


யாழ்க்கூ
நாட்டிலிருந்து
விரிவான முரக்கைகள்
உதவை





கிளங்கையில் அதிகம்
அமிர்மானாகும்
இரண்டு சக்கர முரக்டர்



YANMAR

யப்பனின்
உற்பத்தி மூலம்

உங்கள் நியுயூக்கின்
முழுமையான விவரங்களை
எழுதிக் கீழேயுள்ள
முகவரிக்கு
அனுப்பிவையுங்கள்.



பிறவுன் அன்ட்
கம்பனி விமிட்டெட்
விவசாயப் பகுப்பகம்
இல.45 தேவையித்தின்ஸ் மாவத்தை, வகூற்பு 70
தொலைபேசி : 674172, 675248, 674222 முன்: 692814

